

GAZETTE
DE
GRONINGUE.

Vendredi le 24 Mai.



GRONINGER
COURANT.

Vrijdag den 24 May.

S U E D E.

STRALSUND le 1 Mai. On travaille ici avec la plus grande activité aux préparatifs de défense pour déjouer les projets de descente que les Anglais pourroient avoir. On renforce les régiments et on élève des batteries. On attend incessamment des chaloupes canonnières de la Suède.

D'après les nouvelles de Dantzick, on prend les mesures les plus actives pour mettre les côtes méridionales de la Baltique à l'abri de toute insulte de la part des Anglais. Quarante mille hommes travaillant aux fortifications de Dantzick.

S M P I R E F R A N C A I S.

BAYONNE le 6 mai. Suivant les dernières nouvelles d'Espagne, la garnison de Badajoz, composée de troupes espagnoles et portugaises, est en route pour la France, sous bonne escorte; elle est très considérable, et consiste en seize bataillons d'infanterie, qui ne sont pas tout complets, en plusieurs détachemens de cavalerie, et en un corps d'artillerie assez nombreux. On apprend qu'une partie des grandes provisions qui ont été trouvées à Badajoz va être transportée en Andalousie. On s'occupe à démolir les retranchemens qui ont été établis dans l'intérieur de cette ville. On assure que le commandant, qui est mort vers la fin du siège, avoit projeté de faire éprouver à cette place le sort de Saragosse.

Le duc de Trévise est posté avec son corps d'armée sur les frontières de la province portugaise d'Alentejo. Le général Mendizabal a réuni quelques débris de son armée près de Villaviciosa, et s'est joint au corps du général anglois Beresford, composé d'Anglois et du Portugais. Mendizabal est entièrement coupé de l'Espagne, et ne peut plus se renforcer. On assure qu'il a ordonné à Balasteros d'opérer sa jonction avec lui, mais que ce chef ne s'en soucie pas, et a déclaré que son intention étoit de se rendre dans un port du royaume de Portugal, pour s'y embarquer avec ses troupes pour Cadix.

Le maréchal duc de Dalmatie se trouve maintenant avec une partie de son armée à Séville et aux environs.

Des nouvelles de l'armée du nord d'Espagne nous font connoître que le général Bonnet s'est maintenu dans la possession des Asturias, et que toutes les tentatives des insurges et de l'armée galicienne pour reconquérir cette province, ont été infructueuses.

La tranquillité est rétablie dans le royaume de Léon, et cette province est entièrement soumise aux François.

D'après les nouvelles de Perpignan du 6 mai, le bruit se répand, et se confirme que le général Baraguay d'Hilliers vient de remporter une victoire signalée sur un corps d'armée considérable qui étoit débarqué sur la côte de Catalogne, et dont l'objet étoit de faire entrer un convoi dans le fort de Figueres que le général Baraguay d'Hilliers assiége, et dont la garnison est assaillie depuis plusieurs jours. L'armée ennemie a été complètement battue, et le convoi pris presque en totalité; cette affaire est décisive.

PARIS le 10 Mai. La petite-vérole étant répandue dans Paris, la faculté de la coûte a jugé que le Roi de Rome devait être vacciné. S. M. a été effectivement vacciné par M. Husson, chirurgien, le 11 de ces mois. Sa santé continue à être parfaite. Néanmoins l'Empereur a jugé convenable de fixer la cérémonie de son baptême au dimanche 9 Juin.

Lettre de Sa Majesté aux évêques.

SAINCT CLOUD, le 25 avril 1811.

" M l'évêque de! Les églises les plus illustres, et les plus populaires de l'empire sont vacantes; une des parties contractantes du concordat l'a méconnu. La conduite que l'on a tenue en Allemagne depuis deux ans, a presque détruit l'épiscopat dans cette partie de la chrétienté; il n'y a aujourd'hui que huit évêques; grand nombre de diocèses sont gouvernés par des vicaires apostoliques; on a troublé les chapitres dans le droit qu'ils ont de pouvoir, pendant la vacance du siège, à l'administration du diocèse, et l'on a curdi des manœuvres néfasteuses tendant à exciter la discorde et la sédition parmi nos sujets. Les chapitres ont rejeté des brevets contraires à leurs droits et aux saints canons."

Cependant les années s'écoulent, de nouveaux évêchés viennent à vaquer tous les jours: s'il n'y était pourvu promptement, l'épiscopat s'éteindrait en France et en Italie comme en Allemagne. Voulant prévenir un état de choses si contraire au bien de la religion, aux principes de l'église gallicane, et aux intérêts de l'état, nous avons résolu de réunir, au 9 juin prochain, dans l'église de Notre-Dame de Paris, tous les évêques de France et d'Italie en concile national."

" Nous désirons donc qu'aussitôt que vous autres, régu le présente, vous ayez à vous mettre en route afin d'être arrivés dans notre bonne ville de Paris dans la première semaine du mois de juin."

" Cette interview n'étant d'autre fin, nous prions Dieu qu'il vous ait en sa sainte garde."

Hier à midi le roi d'Espagne est arrivé au château de Rambouillet. S. M. est venue porter elle-même à S. M. l'empereur et roi ses félicitations à l'occasion de la naissance du roi de Rome. Elle est partie de Rambouillet à six heures du soir pour se rendre à Paris au palais de Luxembourg.

On mande de Stockholm ce qui suit: Les journaux anglois annoncent avec affection que l'amiral Saumarez va paraître dans la Baltique, avec une flotte de 25 vaisseaux de ligne, 16 frégates et un grand nombre de transports, ayant à bord des troupes de débarquement. Que les Anglois envoient une flotte dans la Baltique, cela est très possible, et n'a rien de merveilleux; mais des troupes de débarquement! on a quelques raisons d'en douter, quand on sait que l'Angleterre ne fut jamais plus dégarnie de troupes, et que les ministres ont eu beaucoup de peine à réunir 6000 hommes demandés avec instance par lord Wellington.

On écrit de la Livonie que quelques mois après la prise de Sweaborg, l'événement le plus funeste eut lieu dans l'île du Loup. Un ouvrage qui transportait une bombe d'un endroit à un autre, laissa tomber; elle éclata dans sa chute, et mis le feu à un magasin de 120,000 livres de poudre. L'explosion fut terrible, et ses suites on ne peut plus désastreuses. L'eau de la mer, agitée avec la plus grande violence, fit de grands ravages: les chantiers furent consumés; la feu gagna les canons chargés et braqués sur les remparts, et ils lancèrent de toutes parts des boulets et de la mitraille. Les pierres, les morceaux de granite, les poutres, les chariots à poudre, les munitions, furent

Z W E E D E E.

STRAALSOND den 1 May. Men arbeidt hier met de grootste werkzaamheid aan de toebereidelen ter verdediging ten einde de ontwerpen van landing te doen mislukken, die de Engelschen hebben mogten. Men versterkt de regiments en verhoogt de Batterijen. Men verwacht hier spoedig de Zweedsche kanonneersloepen.

Volgens de berichten van Dantzick, neemt men de werkzaamheid maatregelen om de kusten der Oostzee te behoeden voor allen overval van de zyde der Engelschen. 4000 man arbeiden aan de vestingwerken van Dantzick.

F R A N S C H K E I Z E R R Y K.

BAYONNE den 6 mei. Volgens de laaste berichten uit Spanje, is het gatnivoen van Badajoz, uit Spaansche en Portugeesche troepen bestaande, onder goed geleide naar Frankryk op weg; hetzelvē is zeer aanzmerkelyk en beitaat uit 16 battalions infanterie, die niet geheel volgtig zyn, vercheide detaillen in ruiterij en een talryk korps artillerie. Men verneemt dat een gedeelte van den aanmerkelyk voorraad, die te Badajoz gevonden is, naar Andalusie gebracht zal worden. Men houdt zich bezig met het vernielen van de retranchementen die binnen de stad opgeworpen waren. Men verzekert dat de kommandant, die by het einde van het belegering verneukt is, voornemens was geweest om die plaats het lot van Saragosse te doen ondergaan.

De hertog van Treviso is met zyn korps op de grenzen van de Portugeesche provintie Alentejo geposteerd. De generaal Mendizabal heeft eenige overblyfelen van zyne armee by Villaviciosa herzameld, en heeft zich met het korps van den generaal Beresford, uit Engelschen en Portugeeschen bestaande, vereenigd. Mendizabal is geheel van Spanje afgeladen en kan zich niet weder verkeren. Men verzekert dat hy Balasteros mede bevel gegeven heeft om zich met hem te verenigen, maar dat dit opperhoofd er zich niet aan hoorst, en verklaard heeft dat hy voornemens is om zich naar een haven van Portugal te begeven en zyn troepen naar Kadix in te stellen.

De maarschalk hertog van Dalmatie bevindt zich thans met een deel van zyne armee te Seville en in den omtrek.

Berichten van de armee van het noorden van Spanje melden ons dat de generaal Bonnet zich in het bezit van Asturie handhaeft en dat alle de pogingen van de Insurgents en de Gallische armee om deze provintie weder te heroveren, vruchtelooch zyn geweest.

La tranquillité est rétablie dans le royaume de Léon, et cette province est entièrement soumise aux François.

Volgens berichten uit Perpignan van den 6 May verspreidt en bevestigt zig het gerucht, dat de generaal Baraguay d'Hilliers eeneluiserryke overwinning heeft behaald op een aauzienlyk leger-korps, dat op de kusten van Katalonie geland was en het welk ten doel had, in het Fort Figueres, dat door den generaal Baraguay-d'Hilliers belegerd word, en waervan de bezetting fints verschieden dagen uitgehongerd is, een konvoi te doen binnen komen. Het vyandelyk leger is volkomen geslagen en het konvoi byna geheel genomen geworden: dit gevecht is beslist geweest.

PARYS den 16 May. Daar de kinderziekte in Parys heerscht, zoo hebben de geneesheeren van het hof gedood, dat de Koning van Rome behoorde te worden gevaccineerd. Z. M. is dan ook indeedaad, den 16den dezer maand, door den heelmeester Husson gevaccineerd. Hoogstdeselfs staat van gezoedheid is gestadig alergewensch. De Keizer heeft het niet te min belangrijk geoordeeld, de plegtigheid van deszelfs dop tot Zondag den 9den juny uit te stellen.

Brief van Z. M. aan de bisschoppen.

SAINCT-CLOUD, den 25sten april 1811.

" Myn heer de bisschop van! De luisterrykste en meest bevolkte bisdommen van het Keizerryk zyn vacant; eene der by het concordaat verbondene partyen heeft het zelve miskend. Het gedrag, dat men sinds tien jaren in Duitschland heeft gehouden, heeft de bisschoppeleyke waardigheid in dat gedeelte der christenheid byna verneigd; er zyn te wege wordig niet meer dan acht bisschoppen; een groot aantal bisdommen worden door apostolische vicaris bestuurd; mes heeft de kapittels getoord in het regt, hetwelk zy hebben, om, gedurende het openblyven van den stoel, in het bestuur des bisdoms te voorzien, en men heeft kustgrepen in het duister gebezigt, strekkende, om tweedragt en oprôer onder onze onderdanen te zaaijen. De kapittels hebben de bullen verworpen, die tegen hunne regten en de heilige kanons (grondregels) trydig waren."

" Middelerwyl verlopen de jaren en dagelyks komen er nieuwe bisdommen open; indien daarin niet spoedig voorzien wierd, zou de bisschoppeleyke waardigheid in Frankryk en Italie even als in Duitschland worden uitgeblysch. Hen staat van zaken willekeur vorkomen, zoo strydig tegen het welzijn van der godsdienst, tegen de beginstelen van de gallikaansche kerk en tegen de belangen van den staat, hebben wy besloten, alle de bisschoppen van Frankryk en Italie, den gden juny aanstaande, in de kerk van Notre-Dame te Parys, tot een nationaal concilium byeen te roepen."

" Wy verlangen derhalve, dat, zoodra gy den tegenwoordigen zult hebben ontvangen, gy u op weg begeert, ten einde gy u, in de eerste week der maand juny, in onze goede stad Parys zult bevinden."

" Des brief tot geen ander einde dienende, Bidden wy Gode, dat hy u in zyne heilige hoede nemē!"

Gister middag is de Koning van Spanje op het kasteel van Rambouillet aangekomen om in persoon aan Z. M. den keizer en koning zyne gelukwenschingen te brengen ter gelegenheid van de geboorte des konings van Rome. Hy is van Rambouillet des avonds ten 6 ure vertrokken om zich naar Parys te laten vieren, om de montering te ordenen van de bedielaars, Rytelaars, alle Harzardieken en wat meer van

E S

I

P

E

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

M

A

R

I

A

également à de grandes distances, y firent porir un nombre infini de personnes. Le général d'artillerie Wonoroff était tout près d'une batterie au moment de l'explosion; il fut renversé sans connaissance dans un fossé, et il ne put son salut qu'à deux cadavres qui, se trouvant sur lui, parèrent le choc meutrir des pouures et des morceaux de roches qui pleuvaient du haut des remparts. Cette explosion couta la vie à plus de cent personnes; une partie des fortifications fut dégradée, et il y eut une infinité de munitions perdues. Les réparations du dommage causé par cet accident coûteront 72,000 roubles, et demanderont une année de travail.

On a reçu des lettres de Augsbourg du 5 Mai, d'après lesquelles on renforce encore les troupes Russes dans la Sérive, et on assure que les négociations de paix sont rompues.

A D V E R T E N T I E.

De MAIRE der STAD GRONINGEN, brengt ter kennis van de Ingezetenen dezer Stad, dat op den 2 Juny 1811. ter gelegenheid van de viering van het geboorte feest van Zyne Majestet den KONING VAN ROMEN, (eene gebeurtenis even zoo belangrijk voor het geluk van Zyne Majestet den Keizer en Koning, als voor de welvaart van het Ryk) alhier des nademiddags te twee uuren zal worden vernarddraagt een EXTRA FRAIJÉ MET GOUD GEMONTIERDE ZWEEP, door Paarden van zeven klauw die reeds een Zweep gewonnen hebben.

Groningen den 23 Mai 1811.

De Maire voornd.

J. D. Q U I N T U S.

De MAIRE der STAD GRONINGEN, brengt by dezen ter kennis van de Ingezetenen, dat de Heer Pontier door den Maire en Adjuncten is aangesteld tot Directeur van het Bureau van Kwartiering in deze Stad, en dat een ieder hem in die qualiteit moet erkennen.

Groningue den 23 Mei 1811.

De Maire voornd.

J. D. Q U I N T U S.

B E R I G T omtrent het MILITAIRESCHOOL van ST. GERMAIN, en omtrent de voorwaarden ver- eifcht om daarin opgenomen te worden.

Deze School in voornamelyk bestemd om cavallerie officiers te vormen.

Men onderrigt de kweekelingen in de wiskunde, de fraeye letteren, de geschiedenis, de aardrykskunde, de militaire administratie; men leert hen kaarten lezenen, de vesting-bouwkunde, en derzelver toepassing op den grond; zy worden geoefend in het gebruik der onderscheiden soorten van schietgeweer; men geeft hun lessens in het schermen en in het zwemmen; zy leeren alle de manœuvres der cavallerie, der rydenche artillerie en der infanterie; zy genieten een volledig onderwys in de manege, en in het genezen der paarden; men treedt met hen in alle de bezigheden der kurst van den hooftsmitt en zadelmaker.

Het volledig onderwys duurt drie of vier jaren, deze tyd wordt den kweekelingen als militairen dienstdy toege rekend. Van het schoolkomende worden zy door den Keizer met den rang van tweede luitenants, in de regimenten te paard geplaatst.

Men kan in de school niet vóór het zestiende en niet na het achttiende jaar worden aangenomen. Geene andere kostgangers worden ontvangen, dan die zich tot den krygsdienst paard bestemmen. Het kostgeld is 2400 frcs., en wordt by drie maanden vooruit betaald. Elk kweekeling is gehouden een geel nieuw uitzet intebrengen, hetwelk de ouders aan de school zelve zich verfachten kunnen. Al het geen, waaruit het bestaat, is opgegeven in de order van toelating, die den leerling gezonden wordt, om zich by den commandant der school te vertoonen. De waarde van dit uitzet beloopt ongeveer 700 frs.

De kweekelingen zyn aan de reglementen omirent den krygsdienst onderworpen; zy leven in chambrière: maar zy slapen alleen, en hebben gordynen aan hunne bedden.

Hun voedsel bestaat uit soldaten- of zoogenaamd kommissbrood, uit soep, uit een schotel osfen-vleesch, mit een schotel groenten, en daar benevens uit een halve fles wyn, 's morgens en 's avonds. Hun gemeenschappelyk maal wordt bereid in de keuken van het huishoudelyk huisuur, alwaar de kweekelingen het op de evenuren gaan halen.

Wanneer de kweekelingen by de regimenten geplaatst worden, hebben zy op geene te gemoeikomig hoegenaamd regt, en zyn gehouden zich op eigen kosten te kleden, te wapenen, uit eruster, van paarden te voorzien, en by hun regiment te veryogen; doch zoo lang zy op de school zyn hebben de ouders, behalve het kostgeld, geene andere onkosten voor hen te doen.

De ouders, die wenichen hunne kinderen op de school te doen aannemen, wenden zich aan den minister van oorlog, of aan den prefekt van hun departement, die hun verzoek aan den minister doet geworden. Dit verzoek moet niet beroep van den vader vermelden, en voorts verzeld zyn door

1. De geboorte-akte van den jongeling, die naar de plaats staat.

2. Het getuigschrift van eenen arts, vermeldende de grootte van den jongeling (men wordt benede de 4 voet 9 duim niet aangemozen) en verklarende, dat hy van een goed ligciaams-geftel is, dat hy de kinderziekte gehad heeft, of gevaccineerd is.

3. Een ander getuigschrift omtrent den trap zyner voorleringen. Hy moet het fransch zonder fouten schryven en spreken, de derde klasse der laynsche scholen door egaan zyn, de rekenkunde verstaan en in de meetkunde tot aan die der lichamen gevorderd zyn. Van dit alles moet hy proeven afleggen voor eenen jury, door den prefekt van zijn departement benoemd, en het zyn deze tezwoorren, die het getuigschrift uitvaardigen. By zyne komst in de School moet de kweekeling andermaal een onderzoek doorstaan voor den directeur der studien, en zyne ontvangst wordt uitgeleid, wanneer hy de daartoe vereischte kunde nog niet bezit.

4. Indelyk, door een getuigschrift des prefekts van het departement, alwaar de vader woonachtig is, te kennen gevende, of hy aldaar goederen bezit, en in staat is, om het kostgeld te betalen.

De kweekelingen der lyceën worden door hunne profeusen aan den groot-meester der universiteit voorgedragen, die hunne rapporten, verzeld van zyn advies, aan den minister van oorlog inzendt.

De kweekelingen van het militaire prytaneum van la Flèche worden door den commandant van die school voorgesteld. Zy betalen als kostgeld slechts 1,500, in plaats van 2,400 francs.

VOOR HET RYK.

De ONTVANGER der VERPONDING in het Ressort en Arrondissement GRONINGEN, als belast met den Ontvang van den vervroegden Termyn van betaling der Ver-

ponding over den jare 1811, als mede der Additionele Stuivers te Ponde voor de Stad, van die Gebouwen, Buitplaatsen, Tuinen, Landeryen en Gronden, Fabryken, Trafyken en Molens welke in deze Stad en diens Tavel staan en gelegen zyn, zoodanig als dezelve by Keizerlyk decreet van den 29 Maart 1811 is bepaald, brengt by dezen ter kennis van de Ingezetenen van het eerste en tweede Canton, uitmakende de geheele Stad Groningen, en diens Tavel; gelyk ook van het derde Canton, waar onder behoren Haren, Helpman, Noordlaren, Sappemeer, waander een gedeelte van Trips- en Borger Compagnie, Hoogezand, Windebeek en Lula, Westerbroek, Kropswolde, Engelbert, Middelbert en Noorddyk, dat hy tot den Ontvang voorchreven zal vaceren ten zyne Kantore in de Jacobynstraat, Letter L. No. 92, van heden af tot den 21 Augustus, de drie eerste dagen van de week, en dan vervolgens alle dagen tot den 31 dier Maand ingesloten, telkens 's morgens van negen tot elf uur.

Men heeft brieven van Augsburg van den 5 May ontvangen, volgens welke de Russische troepen in Servie wederom versterking ontvangen, en men verzekert, dat de verdesonderhandelingen afgebroken zyn.

ponding over den jare 1811, als mede der Additionele Stuivers te Ponde voor de Stad, van die Gebouwen, Buitplaatsen, Tuinen, Landeryen en Gronden, Fabryken, Trafyken en Molens welke in deze Stad en diens Tavel staan en gelegen zyn, zoodanig als dezelve by Keizerlyk decreet van den 29 Maart 1811 is bepaald, brengt by dezen ter kennis van de Ingezetenen van het eerste en tweede Canton, uitmakende de geheele Stad Groningen, en diens Tavel; gelyk ook van het derde Canton, waar onder behoren Haren, Helpman, Noordlaren, Sappemeer, waander een gedeelte van Trips- en Borger Compagnie, Hoogezand, Windebeek en Lula, Westerbroek, Kropswolde, Engelbert, Middelbert en Noorddyk, dat hy tot den Ontvang voorchreven zal vaceren ten zyne Kantore in de Jacobynstraat, Letter L. No. 92, van heden af tot den 21 Augustus, de drie eerste dagen van de week, en dan vervolgens alle dagen tot den 31 dier Maand ingesloten, telkens 's morgens van negen tot elf uur.

De Contribuabelen die met den inhoud van voorschreven Keizerlyk decreet min bekend mogten zyn, worder by dezen verwittigd:

Dat de betaling der Verponding zoo der Gebouwen, als de Anticipatie op de Landeryen en Gronden, op de Fabryken, Trafyken en Molens, zal moeten worden gepresenteerd in numerair of in Certificaten van de Renten der publieke Schuld van het half jaar, verschenen den 22ste Maart 1811; deze Certificaten zullen echter niet langer dan gedurende de Maanden April, May, Juny en July 1811, in betaling worden aangenomen, welke Certificaten in dorff door den Contribuabelen of wel door den gelastigden der Contribuabelen die by my bekend zullen wezen, moet worden gequittiert, doch de betaling der Additionele Stuivers voor de Stad zal geheel in Numerair worden gescreet.

Dat die genen, die op den 31 Augustus aanstaande hun verschuldigde nog niet mogelijk hebben betaald, zulks mede tiende verhoging moeten boeten.

Daat dadelyk na den laatsten Augustus naastkomende, de als dan onverhoopd natighe Contribuabelen, tot hunne verschuldigde betaling, zulken worden geconstringeerd.

Voorts worden de Contribuabelen aangemaand dat zy ophunne gelastigden nauwkeurig moeten opgeven de onderscheiden Schatregisters of Gemeenten, waarop hunne percelen bekend staan, als mede, van de gebouwen het Verponding-Nummer en de Kwitantie over 1810 moeten mede brengen.

Eindelyk worden de Contribuabelen op het vriendelyk verzoegd en aangemaand, op de geselde Kantors tyden, en niet op andere dagen of uren, hunne verschuldigde betaling te doen.

In Groningen den 21 May 1811.

De Ontvanger voornoemd.

S. M. S. DE RANITZ.

Voor het Ryk.

De ondergetekende ONTVANGER der VERPONDING in het Arrondissement WESTER KWARTIER, brengt by dezen ter kennis van een ieder dien zulks aangaat, dat hy van stonden aan ten zyne Kantore te Groningen in de Boteringe straat Lett. J. No. 38., zal vaceren telkens den Maandags, Dingsdags en Woensdags 's morgens van 10 tot 12 uuren, tot den ontvang der Verponding over den Jare 1811, zoodanig als dezelve by Keizerlyk Decreet van den 29 Maart 1811 is bepaalt, zullende nader by kerkenkundig worden bekend gemaakt, de byzondere zijdagen die voor iedere Gemeente als naar gewoonte ten platten lande zullen gehouden worden.

Groningen den 22 May 1811.

C. KEISER.

De ondergetekende REGULATEUR van het REGT op de SUCCESSIE in de Stad Groningen, brengt by deze ter kennis aan alle de Ingezetenen van het Wester-Kwartier en aan een iegelyk die zulks mogte aangaan, dat hy ingevolge besluit van den Heere Staatsraad Intendant-General der Financien en van de Keizerlyke Schatkist in Holland in dato 23 April 1811, als Regulateur van het Regt op de Successie over het Wester-Kwartier is aangesteld, en van nu af aan voor die Ingezetenen zal vaceeren des Dingsdags en Vrydag des morgens van 9 tot 11 uuren, ten zyne huize in de Oude Boteringe straat te Groningen Lett. J. No. 26. Groninge den iften Mey 1811.

Den Regulatoren voornd.

A. W. SENN VAN BASEL.

Heden ben ik onder, Gods genadigen bystand, voorspoedig verlost van een welgeschapene Dochter, in welker geboorte zich helas mynen my eeuwig dierbaren Man, en Vader myner nu vyf onnozele Kindertjes, niet heeft mogen verblyden. — Dan het is Gods welbehagen alzoo geweest, waar aan ik verpligt ben my te onderwerpen, my steeds verlatende op de heideryke zorge des Altherroogten voor Weduwen en Wezen.

Groningen den 18 May 1811.

WESSELINA ANNA CORNELIA SLUIS,

Wedw. wylen den Heer Capitein H. GRONDIN.

Het heeft den vrymagnetigen Heere van leven en dood na zynen onbepaald raad behaald, myne geliefde Zuster SARA GERARDINA HEMSTERHUIS, na een langdurig en zukkelend leven, gepaart met de waterzugt en dikke beenen, en verval van kragten des avonds te 5 uur den 23 dezer, in den hogen ouderdom van 78 jaren en 4 Maanden dit tydelyk leven met een vreugde, zoo ik vertrouwe heeft verwiseld.

Groningen den 23 v. Bloem. 1811.

F. T. HEMSTERHUIS.

Heden ontving ik het voor my zeer smertelyk berigt van het overlijden van myn op een na oudste Zoon genaamt PIETER, aan een rumathieke ziekte van eenige weken, op den 18 dezer te Leiden, in den ouderdom van circa 23 jaren, waar van ik by dezen kennis geve aan Vrienden en Bekenden.

Groningen den 23 May 1811.

G. S M I D T.

* * * De HOUDERS der BANK van LEENING te Groningen adverteeren door dezen; dat de Panden geteekend met de Letters Q, R, en S. zoo in de Maanden February, Maart en April 1810 zyn verzet als Letter Q. van den 26. tot op den 24. Mei, Letter R. van den 27. tot op den 31. Mei 1811. en Letter S. van den 3. tot op den 7. Juny 1811. moeten worden afgelost, of afferent zullende by gebreke van dien finaal worden verkogt.

* * * De ondergetekende adverteert mits dezen, als dat hy verhuist is van het Schuitendiep naar de Damsterkolk boven de Graankoper BAKKER Lett. O. No. 229.

* * * Het word bekend gemaakt, dat het Kunstwerk, genaamd DE TEMPEL SALOMONS, heden nog te bezien is ten huize van de Kastelein Urbanus in de Heere straat.

Te Groningen by A. S. HOITSEMA, Drukker der Groninger Courant in de Oude Boteringe straat

P. P R E Y, Commisfaris.

* * * De GEHEUELE KAMERS, teltig op de beste handplaats op Martens Hooft, Brievenfa. co.

* * * Met Permisse van het GEMEENTE BESTUUR Hoofdplaats Bedum, gedekt de Kastelein GEERT EGGERTS in het Zijlvest Huis te Onderdam, op Zaturdag den 15 Julij 1811. des akterniddags om twee uur te laten Verloten: Ben extra best zwarte vierjarige gekleurde DEKHENGST, waar op zullen zyn Taggelegt Loten Ieder tot Tyf Grondens.